

KATALIKAS.

Rev. Zilinskas
Lithuanian Church.

Nedėlinis laikrasztis paszvenstas reikalams Lietuvių-Katalikų Amerikoje.

No 20

CHICAGO ILL. 18 d. Geguzio (May) 1899 m.

Metas I.

Nedėlinis kalendorius.

GEGUZIO, 1899.

18 K. Enriko karaliaus
19 P. Celestino Popiežiaus
20 S. Bernardo iz Senos PASVINKAS
21 N. Sekminės, Elenos
22 P. Konstantino cecoriaus
23 U. Deziderijaus Vyskupo
24 S. Joanos naszles, PASVINKAS.

Reikia nusistėbeti iz neat-sargumo nekurių laikraszczių, nesirupinanczių apie naudą, kurią galėtu atneszti visume-nei! Priima arba patis nupė-szia tokias žinias, kurios ir rymcziausių žmonių nervus suerzina. Kaip antai ir „Vil-tis“ nesenei dar užgimusi, kuri vieszei apskelbė svetui nebu-senti vienpusiszka, vienok buti-nai nesilaiko savo paskelbtojo principo: Ir teip talpina me-lagingas žinias iz Chicagos apie Lietuviszkos parakvijos dalykus. Kiekvienas žodis ko-liszkas ir nepasirūpinęs. 17me pa-talpusioje po anczgalviu „Su-miszimas Chicagos parapijoj“ yra melagystė. Dėlko „Vil-tis“ nenorėtu teisingai dazi-nti apie dalykų stovį, o nesu-prasdama jo nerasztyt? Ar gal pasitiktė keletui isztvirkėlių, dėl kurių nėra Dievo, nėra do-rybės, nėra sąžinės, jei „Vil-tis“ szitokiu keliu nori eiti, tai bus galima be abejonės ją priskaityti prie „Lietuvos“, kurios iszdavejistė pasirengė garsinti vien tikt melagystes, o jos bo-sas po salionus vaikszezioldamas mokina to paties amato. Kaip antai petnyczios vakare 12 d.g., plekatais suszaukė ant 7 val. vakare į Laudansko sale, ant to mitingo priesz pusiau de-vintą susirinko 35 žmonės, vienį pasiklausyti jo melagys-tzių, kiti jo pasekėjei. Nėra ko minėti jo plovonės, vien tikt užminsime, kaip juokin-gai ir melagingai teisinosi, (ži-noma kad nesztu į jo banką pinigų pasidėti), jog jam da-sizinojus, kad jis yra apskustas į civilną sudą ir kad jo laukė deputy sheriff, jis nebegrįzo į namus, pernaktvojes vieszbuty-je, girdi, nuėjau į sudą, eze man parodė, kad reikia bonšą pastatyti, tada jis sakęs: negaliu gauti bonso, bet esmiu „ready“, sudykite, sude pasakė jam, kad dar nelaiikas, — asz neisui sedėt dėl Kravczuno. Sudas buk pasakęs, tai eik ir teip be bonso. (Reikia žinoti, jog A. Olszevskis ir J. Adomaitis tapė petnyczioje 12 d. Gegu-zio suaresztavotu ir pastaczius bonsus katram po \$2500 tapė abudu paleistu). Teip tai norė-tu jisai žmonės apkvaillinti, bet Chicagos lietuvei gudrus, jie teip veikei neitiks, kaip ana „Viltis“, kuri sakėsi iz pra-dzios savo užsidėjimo laikytie-si teisybės. „Viltis“ galėjo sz „Kataliko“ suprasti kėno teisybę, o ne rasztyti kad lie-tuviskam klebonui reikį pra-szalinti, visa parakvija girė suodotiną kun. Kravczuną, uz jį galvą guldo. Jei szitoms nevidonam kata-likiszko tikėjimo per anksztų ali iszkraustyti iz Chica-os, tadą pelai nuo grudu at-skirtu.

Isz Lietuvos.

Isz Kaunatavo, Kauno gub. Sziaulių pav.

Vaziuojant iz Triszkių į Luokę reikia pervaziuot mie-stelį — Kaunatavą. Czia-pat yra dvaras — Kaunatavas. Ki-tą kartą buvo eze bažnyczia; kapai dar dabar tebėra. Keli metai atgal atvaziavo į Kau-natavą vienas maskoljus — Tilinskis; apgavęs gerokai se-nąjį poną jis igijo szitą dvarą. Jis buvo „posredniku“ paskir-tas ir pradėjo karsztai [kaip ir kiti czinaunikai] rupintiesi apie platinimą maskolystės. Taigi pirmas jo darbas buvo su-griauti seną bažnyczią iz su-griautų jos sienų jis pastatė sau kutės, o vieton bažnyczios pasirupino pastatyti masko-liszka cerkvę, nors gudų szitame kraszte visai gangreit nėra. Ir stovi dabar szita cerkvė prie pat vieszkelio ant paniekinimo musų. O bažny-czios nebėra!

Teip norėjo mat, maskolė-lis savo vyriausybei įtkiti: pa-statė cerkvę, nors ji niekam czia nereikalinga. Bet ir vir-zininkas jis buvo tikrai mas-koliszkas; lupo visur — kiek ir kur galėjo. Jam bevirszi-ninkaujant visi valsecziai turė-jo jam dėtėsi po 200 arba bent po 100 rublių [nerokuojant, ką jis iszplėzė nuo starszinų ir kitų], nės kitaip jis atrasdavo visokias priekabės. Isz vieno valsecziaus jis buvo nuczupes į savo nagelius net visą kasą.

Visiems zinoma, kad czinau-nikauti į Lietuvą vaziuoja vi-

soki maskolpalaikiai, kad skriausti, lupti ir pleszti lietu-vius; ir pats randas jiems teip liepia. Tai-gi nuo auszcziausio lig zemiausio jie visi vagia ir dar persekioja musų kalbą ir tikėjimą. Tur buti geras pauksztis buvo tas Tilinskis, kad net totoriszka maskolių valdzia atstatė jį nuo vietos: per daug jau jis vogė, kad net kitiems vagims [skaityk vy-resnybei] tas pasirodė per daug.

Nesisekė szitam maskolpa-laikiui musų kraszte. Nusto-jęs vietos jis greit nustojo ir neteisingai igyto dvaro. Per-nai bankas isztaksavojo jį. Ir niekur jam vietos dabar nenori duoti. KURMIS.

Kalvarijos kalėjimas.

KAIP LIETUVIUS CZIONAI KANKINA. Nieką teip biau-riai neužlaiko kalėjime, kaip nusikaltusius uz lietuvsztę. Didziausi vagys ir žmoguzdziai turi daugiau laisvės kalėjime: jie kur nori, ten eina; o žmo-gus uz lietuvsztę papuolęs, tai sveiks dingęs: jau nės pragare negali but blogiaus. Labiau-sai tas ten žmogų ēda, kad uždaro vienų vieną — nieko ten nematysi ir nieko negirdė-si, gali sau verkt ar giedot, isz niekur pagelbos nesulauk-si. Valgi-gi duoda visai blo-gą; jei isz savės neturėsi, tai mirk nors badu — geras uki-ninkas szunį geriaus lakina, negu czionai lietuvių maitina. Vagys czionai geriausiai buna, jie yra gana liوسي, buna kru-voje su kitais ir kiek galėda-mi vienas kitą szelpia. Žiu-

rėk — utarnikais ir pėtnyczio-mis tai prisirenka vagių prie-teliu pilnas tas kietas; žiurėk — vieni atnesza pundą nema-žą, kiti da didesnį, tepjaugi ir pinigais tokie prasikaltėliai szelpiasi viens kitą.

Bet žmogus uz lietuvsztę pakliuvęs, tai gana jau; visi draugai ir prietelei tada atsto-ja, jokios pagelbos nepriduoda, ir dagi ką turi kartais isz-girst nuo tujų neva tikrujų ir gerųjų draugų, kuriems žmo-gus daug gero liuosas buda-mas esi padaręs: „Ot, sako, jis mums dabar nereikalingas jau, tegul sau kenzia!“

Jug ne visi teip sako, ale vis-gi atsiranda tulas toksai dėkingas draugas.

Vai jus prieteliai-lietuviai! Ar ne laikas jums imt pa-veikslą nuo žmoguzdzijų ir va-gių. Jie viens kitą gelbstisi, o eze jei pamatė jau vieną papuolusį į neprietelių rankas, tai kiti bėga ir nusiduoda jau jo nepazįsta. Tik kalbomis mes mokame viens kitą pasoi-tinti, o kitokios pagelbos nėra! Ale ką turim daryt mes pa-puolę į nelaimę — kėskim su noru uz savo Lietuvą. Tėvynę dėl laimingesnės ateitės!

PERKUNO VAIKAS.

Isz Triszkių, Sziaulių pav.

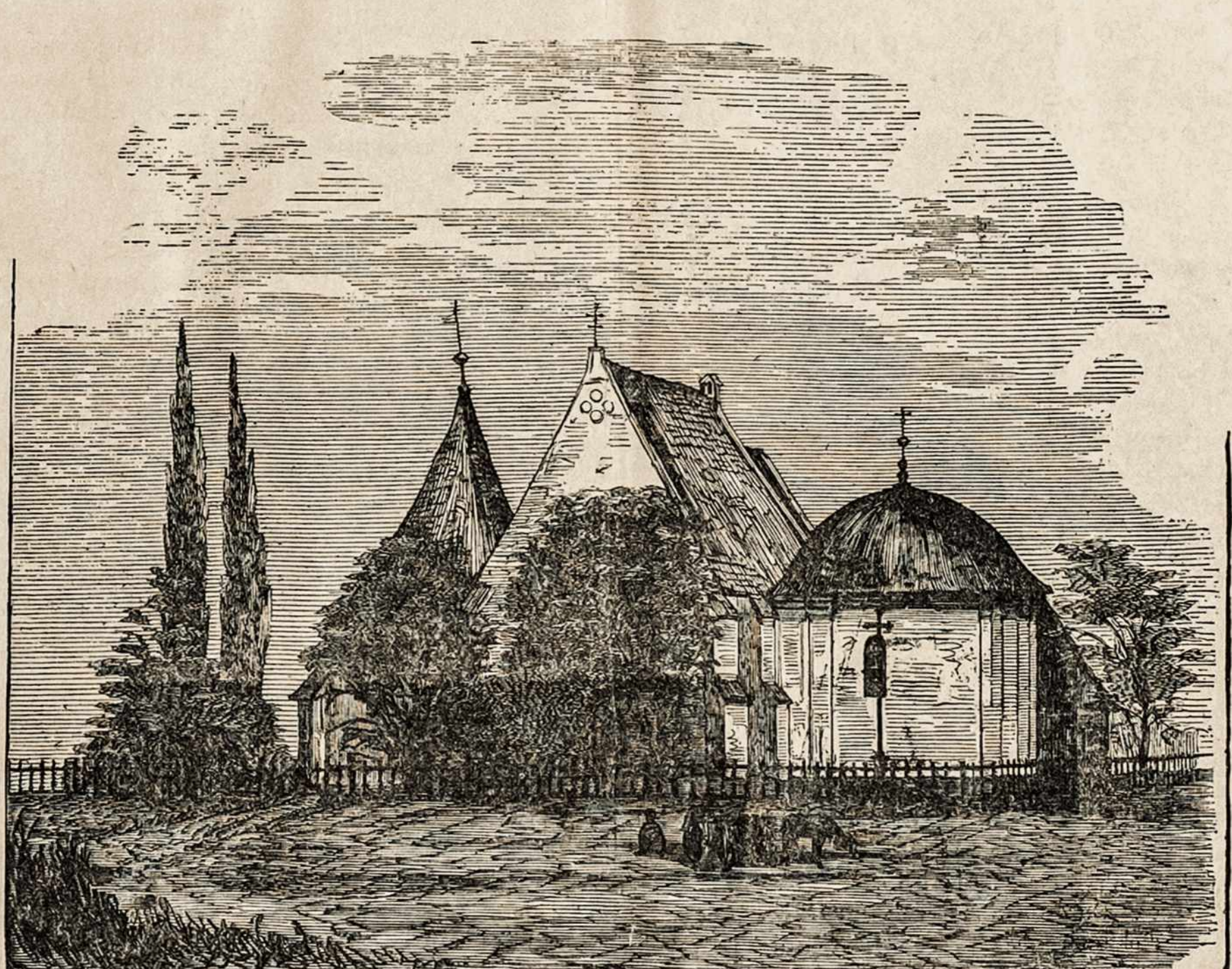
Ir tokiam mažam miestelyje, kaip Triszkiai yra maskoliszki — czinauninkai, kurie rupinasi maskolystę platinti ir niekinti musu tiesas, kalbą ir tikėjimą. Tiktai raikia po teisybės pa-sakyti, kad jie yra gana kvai-ly ir gerai moka vien „kyszius“ [t. v. „vziatkas“] imti. Uz

kitus kvailesnis yra tas, ku-riam yra pavesta kitus mokin-ti, t. y. mokintojas [„uczite-lius.“] Tai-gi pasiklausykite, ką jis padarė. Norėdamas kaip nors pasitarnauti savo vyres-nybei jis pradėjo sznipinėti ir jieszkoti valdzios neprietelius. Ir surado gudragalvis. O su-radęs, suraszė ant popieros ir padavė policijai — į valseczijų, kad sakiotu ir prižiurėtu szituos baisyus — pagal nuomonę „ucziteliaus“ žmonės. Bet, ne-laimei, szitą „slaptą“ popierą teko paskaityti vienam žmo-gui, kurs atėjo į valseczijų ir ne-tikėtai rado popierą ant stalo. Greit daug žmonių žinojo apie szitą ucziteliaus rasztą. Daug buvo juoko isz to, kad gudra-galvis „uczitelius“ suraszė vis tokius žmones, kurie netik ne-platina ir neskaito tokių už-gintų rasztų, bet bijo prie to-kių daiktų ranką pridėti, o kitas tai net dreba iszgirde-s kalbant apie lietuviszkas kny-gas. — Tikrai juokas ima pa-mislislijus apie tokį mokinto-ją. Ne mokykloje, bet ant sausos szakos jam tikra butu vieta. Jis dabar iszkeltas iz Triszkių.

PRM. ISZ KLP.

Isz Suvalkų.

Pereitą rudeni Suvalkų pa-vieto virszininkas suėmė Mer-gutrakio dvarelio [Punsko par.] „vagių karalių“ ponelį Smolskį, kurs jau ilgus metus užsiėmė arklių vagysta. Bu-davo vagis pavagė arklius apie Naumiestį arba Starapo-lį ir gerai moka vien „kyszius“ [t. v. „vziatkas“] imti. Uz



Bažnyczia szvento Jono Jeruzolimiszkio Poznaniuje.

Szita bažnyczia nors ir nėra aprubyje Lietuvos, vienok dėl mus Lietuvių neproszali yra kelis žodžius užminti. Yra tai seniausė bažnyczia, kas pirmiausei ją įkurė nėra tikros žinios. Mums yra tas tikt kuosvarbiausis dalykas, jog per ilgus metus ją kryziokai, musų kraugerei, valdė, todėl nevienas isz musų senolių prosenuolių tapė eze atvartytas ir kankintas po bažnyczia sklepuose. Paskui kryziokams isznykus minėta bažnyczia pakliuvo į rankas Maltos ricielių arba brolių szv. Jono Jeruzolimiszkio. Szendieną szita bažnyczia yra paskirta parakvijos reikalams.

jogei žmonės joku budu ne-rasdavo.

Visi sako, kad Punsko pa-rapija labai turtinga arkliniais vagimis. Vidurgiriuose yra dar ir kitas vagių karalius — Kinaitis, kuris užvėdė žanda-rus ant savo kaimyno Kriausz-lio, buk tas prilaikęs pas savę kokius — ten „GENIŲ DĖDĖ“ ir „KRUMPLIŲ JONĄ.“ Ale žandarai nės to dėdės, nės JONO nerado: mat jų jau kur-kitur tuom tarpu buvo iszkraus-styta.

Tasai GENIŲ DĖDĖ ir KRUM-PLIŲ JONAS tai žandarams, kaip druska, akis ēda, nės abudu puikiai apraszinėja, kaip ga-lima maskolių jungą nuversti, ir žmonės labai godžiai juodu skaito. S—LAS.

Isz Suvalkų gub.

Szioje gavėnioje pasirodė terpu musų žmonių paveikslai iszjuokiantys Muravjovą-Kori-ką. Viens paveikslėlis iszro-do Muravjovą stovintį po mas-koliszka karuna pagaikomis paremta, ant krūvos žmonių kaulų: kitas-gi parodo tą patį Muravjovą szuns pavidale pri-riszo prie kartuvų, ant kurių makoliszkas paraszas: „K. I. I. sziuom nepergalėsi!“

Mat kaip Vilniuje stātė maskoliai tam Lietuvos buda-liui paminklą, tai lietuvei nuo savės padirbdino anuodu pa-veikslu, kad parodyti, kokio paminklo ansai musų tėvų kan-kintojas vertas yra. Žmonės su didėliu akyvumu žiurinėja į tuodu paveikslėliu ir net pi-nigus moka, kad tik parodytu jiems tuodu abrozeliu. Vien-as vaikas, kuris kas-žin isz kur gavo tas Muravjovo „gro-zybes“, sakėsi į dvejtą san-vaiczijų apie 5 rublius surin-kęs tik uz parodymą tų dyvi-nų muravjinių paveikslėlių. Surinktus tokiu budu pinigus jis atiduoda ant lietuvsztės da-lykų. MURMA.

Isz Rumokų Vilkaviszko pav. Suvalkų gub.

Tai yra dvaras Stanislovo Gavronskio. Czionai žemskei apie kalėdas užėjo mokinant vaikus ant lietuviszkų lemen-torių, tai lementorius atėmė, o tėvus ar dvaro užveisdą tur-but padavė po sudu uz užlai-kymą slaptos mokyklos, žino-ma, jeigu tikt neužpylė ponas pinigais. Ir-gi be daneszikė neapsejo. Mena ant vieno kaimo mokintojaus.

ŽVIRGZDAS.
(Isz Ukininko.)

Zemaitija.

Szintai tarnų (oficijalistų) dvaruose kunigaikszczių Ogin-skių turi paliauti kalbėje lie-tuviszkai ir pradėti „ponisz-kai“ sznekėti. Deszintis jų kas mets atstato, priimdami naujus. Atstatyti neparnesza turtų, nės mokslo, bet parsine-sza į sodžius formaniszką, ku-koriszka ir tt. didystę, atsire-menczią ant mokėjimo vapa-lioti „poniszka“ „kamams“ ne-suprantama kalba. Kvaili tė-vai ir kaimynai gėrisi girdė-dami tokią poniszka kalbą sa-vo vaikus ir pažįstamus kal-bant, kaip įmanydami rupinasi visus savo vaikus tos fanaber-ijos pramokinti. „Tėv. SARG.“

The Lithuanian Weekly.
„KATALIKAS“.
 (The Catholic.)
 Issued by the Lithuanian Publishing Company.
 Published every Thursday at Chicago Ill.
 Executes all kind of job printing and translating in Lithuanian, English and Polish languages.
 Subscription \$1.50 per year.
 All communications should be addressed:
Katalikas Publishing Co.
 3258 S. Morgan st. Chicago Ill.
 Rates of Advertising.
 one inch once..... 0,50
 one inch one month..... \$1,00
 one inch per year..... \$10,00

Nedelinis laikraštis,
„KATALIKAS“.
 Išseina kas ketvergas Chicago, Ill.
 KASZTUOJA ANT METŲ
 AMERIKOJE..... \$1,50
 Į UZMARĖ..... \$2,00
 Pinigus ir visokius rankraščius reikia siųsti ant šio adreso.
Katalikas Publishing Co.
 3258 S. Morgan st. Chicago, Ill.
 PASARGA: Už prisiunatas korespondencijas Kataliko Rėdystė neatsako.
 ENTERED AT THE CHICAGO, ILL. POST OFFICE AS SECOND CLASS MATTER.

Zinios isz pasaules.

Pilipinų salos.

Mėginimas padaryti karės užbaigą tarp Amerikonų ir Pilipinčių nuejo ant nėko, ir Pilipinčiai toliau kovoja su didesniu dar įnirtimu. Aguinaldo pasakė, kad jie vien su Amerikonais norėjo susitaikinti, dėlto jog jam rodėsi, kad Amerikonai jau per daug yra privargę o nedrįsta maldauti santaikos isz savo didžios puikybės. Aguinaldo norėjęs jiems pagelbėti iszskraustyti isz Pilipinų, o dabar sako garbus karvedis karė turės tęstiesi be galo, nes sako jenerolas, nepasiduosime yan-kems iki vienas žmogus liks gyvas. Teip jie ir daro, kur tikai turi pasitraukti, Amerikonams paliekta tyrus laukus po kuriuos vėjas varto plėnįs.

Maskolija.

Finlandiečiai nesiliauja siuntę parasus pas carą, kad jiems atimtasias tiesas sugrąžintu. Sako patsai caras isz apmaudo sau nagus kramta, kam jis panaikines jų konstituciją priesz konferenciją, nes Finlandiečių svauskmas pasaklydo po visą pasaulę ir tas turės didelę įtekme ant konferencijos sąnarių. Minėtos konferencijos užmanytojas su lauks tikt iszjuokimo ir paniekinimo. Despotas, Neronas XIX amžiaus užsimanė pasirodyti žmonijos draugu. Ant didelios žmonių kaulų kruvos užsilipęs iszkėlė veliavą žmonių apgynejo, bicziuolus, argi gali akyse civilizuotos pasaulės XIX amž. neuzsipelnyti amžino panėkinimo?!

Maskolijos valdžia padavė sąrašą 20,000 Armėnų Turkijos randui, kurie priesiglaudė Maskolijoje nuo Turkų persekiojimo ir kuriuos Maskolija yra pasirengusi priglausti pas savę ant visados. Szių Armėnų locną žemę užgulė kurdai, ir isz tos priezasties

Armėnai nebeneri jokiu budu grįžti isz Maskolijos į savo tėvynę.

Chinai.

Ateina žinios, jog pakilo baisi revoliucija priesz Chiū valdžią saulėtekiniam Turkestane, gubernatorius pareikalavo kariumenės dėl apmalšzinimo Musulmonų, ciecorėne vienok, bijodamosi kad kas ant jos sprando neužgultu, nenori reikalaujamos kariumenės atsiųsti.

Musulmonai apskelbė šventą karę ant Budos iszpažintųjų, ir jiems gana sekasi. Visi saulėlydinei Chinai sumiszi-me. Mahometonai 30 Budiszkų kunigų nugalabijo.

Vokietija.

Kalnakių straikas Alsace labai prasiplatino, apsiautė pagaliau apygardas Karlingo ir Spittal, nėvianas žmogus nedirba. 9000 darbininkų ir 5000 darbininkų dirbančių plieno dirbtuvėse neturi darbo isz priezasties stokos anglių; darbininkai dabar gauna ant dienos po 3—4 markes (71—90c) o jie reikalauja kad jiems but pakelta alga ant 20 procento ir kad darbo valandos butu sumažintos ant 8 adynų.

Zinios isz Amerikos.

BALTIMORE, MD. 7 d. Gegužio Kardinolas Gibbons laike pamokslu Katedros bažnyčioje apie vienybę bažnyčios, karaktizavo persiskyrusią ir isz naujo apsiavedimą augzstos kilmės moteriszkę New Yorke, kaipo piktadėjisť priesz Kristų.

Jo mylista pasakė. „Atsizvilgėk į Popiezių dalyke karaliaus Henriko VIII, kurs praszė Popiežiaus užtvirtinimo, kad galėtu vėl apsivesti. Tėvas šventasis sziąta propoziciją atmetė, sakydamas: —ką Dievas sujungė tenedrįstie žmogus perskirti. — Tiktai keletas dienų praslinko, kaip krasztas nusiminė moteriszkės dėlei, kuri persiskyrusi žėzioje val. apsivedė vėl, pirm galejo iszdziuti atramentas ant popieiros, kur tapė uzraszytas parsiskyrimas paczios nuo vyro. Yra tai piktadėjisť priesz tiesas Jezaus Kristaus.“ [The Chicago Record, May 8, '99]. Ką A. Olszevskis pasakys ant szito, kurs Sausio 20 d. 1898 metuose Kalasaukj norėjo atskirti nuo jo paczios, ir ragino kitą sau paimti, kuri jį milėtu. Tėvas šventas to negali padaryti, o Olszevskis gali. Nors jis ir ginasi nesąs bedieviu, bet faktai to nepaleidžia, szitokį mokslą žmogus platindamas, negali vadintiesi daugiau kataliku; jo rankos laiszką „Katalike“ vieszei visam svietui parodome. RED.

DULUTH, MINN. Stritkarių darbininkai straikuojantys nesenei cze užpuolė ant stritkarių, visus langus iszdaužė ir tris žmones mirtinai sužeidė, o keletas teipgi yra pavojigai suzeistu.

BATTLE CREEK, MICH. Serganti moteriszkė, kuri buvo gydoma vietiniame ligonbutyje, iszszoko nuo szesztų lupų ir užsimuszė ant vietos. Gydytojei nenori jos pravardės iszduoti, ji sako esanti isz Chicagos augzstos kilmės moteriszkė.

MILLWAUKEE, WIS. Juozapas Pavlik, sugrįžęs isz Hava-

nos, apraszo savo kelionę, nors ir turėjo tiesą vaziuoti antrakliasa, jį vienok įstumė į treziają; valgis buvo butinai nevalgomas. Pagaliau uzpinigus negalėjo geresnio valgio nusipirkti.

DULUTH, MINN. Sustrai-kavo strytkarių darbininkai, o aną petnyčę (5 gegužio) iszmetė isz rėlių 4 karus su torpedom. Prie to tapo suzeistos kelios ipatos. Kada užveizdėtojas strytkarių, Waren, atėjo pažiūrėti iszmetų karų, jį straikierei pradėjo uzkabinti.

PHILADELPHIA, PA. 10 d. gegužio lenkiszką nauja bažnyčia sz. Jono, ant Thompson ir Orthodox ulyčių, likosi paszventinta per arcivykupą Ryan'a. Paszventinimo laike ėme dalyvumą sekanczios draugystės: sz. Kazimiero, szv. Aloizo, szv. Vaitiekiaus ir Laurino, szv. Vincento, kareivei Kosciuszko ir kelos kapelijos.

HARFORD, CONN. Sudzia Robinson užmuszto žmogaus gyvastę apsvartė ant \$10, nes tiek tikt geležinkelio kompanijai prisudijo užmokėti, isz kurios priezasties ansai žmogus gyvastę padėjo. Mat tiek tikt vargdienio žmogaus gyvastis Amerikoje yra verta, geros liuosybės tiesos, nėra ką sakyti, milijonieriaus gyvastis, žinoma, yra tikt brangi.

READING, PA. Subatoje ant linijos Philadelphia ir Reading atsitokė baisi nelaimė. Susidaužė du pasaziėriniai trukei. Vienas uzdaužė į antrąjį su tokia syla, kad trys vagonai susiskaldė į smulkes skeveldas. 25 žmonės ant vietos užmuszti, o 50 sunkei suzeistu, Vienus nuvezė į Philadelphia, o kitus į Reading'ą.

NEW YORK. Prezidentas McKinley nusiuntė isz Hot Springs jenerolui Otis į Manilą įsakymą, kurio turinį paduoda viena New Yorko gazietą, buk prezidentas liepia Otis toliau su visa energija varyti karę ant Pilipinų, trauktiesi į gelumą Luzon salos, imti į nelaisvę kiekvieną apsiginklavusį pilipinietį arba juos naikinti. Bet klausimas ar galės lengvu yra pasakyti, sunku padaryti.

OSHKOSH, WIS. Pereitos nedelios naktį, per naktinio sargo neatsargumą, ekspliodavo garinis katilas Pine Lumber Co., užmuszdamas sargo paczią, vaiką ir jį patį suzeisdamas.

Isz darbo lauko.

KENOSHA, WIS. Nuo keletos mėnesių tesentysis straikas pabrūke „Badger Brass Works“ pasibaigė ant naudos straikierių. Kompanija pripažino uniją ir visi senieji darbininkai tapė priimti prie darbo.

PITTSBURG, PA. United Traction Co. pakėlė savo darbininkams algas ant 10 procento. Darbininkų yra 1200. West end Traction Co. pakėlė ant 7½ procento. Kuntze Bros, savininkai plytnyczios Hamarville, teipogi pakėlė algas savo darbininkams ant 7½ procento.

FLORENCE, WIS. Czionai sudegė lentų pjovinyčią D. M. Fulmer Co. Gesinti nebuvo galima, nes surrose vanduo buvo uzszales. Darbininkai neteko darbo.

BUFFALO, N. Y. Rodosi Buffalo katalikiskam vyskupui pasiseks sutaikinti straikierius ir kontraktierius, straikierei, kaipo katalikai vyskupo klauso, kokią jis duos rodą, ant to jie ir žada pristoti.

NILES, OH. Vietinėse dirbtuvėse darbai dabar eina gerai. Pradeda cze statyti naują gelezies dirbtuvę.

NEWPORT, VA. Page pavietij rado didelius anglių plotus, ant kurių pradėjo jau rengti naujas kastynes.

JOHNSTOWN, PA. Cambria pavieto kastynės dirba pusėtinai. Vintondale Colliery Co. net isz Hazletono privėzta buvo daugias darbininkų.

MOUNSVILLE, W. VA. Vietinių kastynių darbininkams pakėlė ant 4c nuo tonos užmokestį: dabar gaus jie po 60c nuo tonos.

BETLEHEM, PA. Chapman State Co. pakėlė ant 15—20c ant adynos.

ARDMORE MO. Straikuojanti vietinei kalnakasei sugrįžo prie darbo; darbdavei prizadėjo visus iszpildyti darbininkų reikalavimus.

TERRE HAUTE, IND. Perdėtinis vietinės kalnakasių unijos nutarė pakelti didelį straiką, per kurį pasitike priversti kastynių savininkus priimti nutartą Chicagoj ir Pittsburghe užmokescnio užgirimą.

NEWCASTLE, PA. 900 darbininkų gelezies ir plieno tūpimo peczių dirbtuvėse: Nestannok & She-nango, National Steel Co., Iron & Steel Co. ir Oliver Snyder Co. pakėlė straiką, nes darbininkai dirbtuvių nenori pakelti užmokesczio.

BLUE ISLAND. Plytnyczioje Hague & Alsip petnyczioje sustojo dirbė visi darbininkai, dėlto kad plytos buvo siunziamos į Armour Powder house, kur staliorei ir murininkai straikuoja.

TORONTO, ONT. (Kanadoje) nuo 1 d. Gegužio sustraikuvo 120 cigarų dirbėjų, 50 akmenų skaldytojų, 275 murininkai ir 400 kitokių darbininkų, reikalaudami pakėlimo algos. Szeszios didės cigarų dirbtuvių pakėlė algas negeisdamos straikuoja.

Vietines zinios.

13 d. Gegužio, keletas isztvirkėlių po vadovyste „Lietuvos“ iszdavėjo susirinkę į Pulaskio halę nutarė koki tenai protestą priesz Lietuviszkos parakvijos kleboną, kaip juokingas yra ansai paskvylus, kiekvienas gali spręsti: nesenei „Lietuvoje“ Chicagos Arcivykupą vagino, dabar pas jį nori szauktiesi. Negana to, szitie niekszai susirinkę blevizgojo ant katalikiszkio tikėjimo, Tėvo szventojos sakydami, jog Popiezius nesziuojis czeverikus su aukšneis kryzeis ir visi turį pulti priesz jį ant kelį ir bcziuoti tas „konteplės“ ir kiteip ty-czioziosi.

Buvo gal saleje pasilikę į 40 visokio menzcius „jumbų“ ir „elefantų“, kadą ansai garsus protestas pamatė dienos szviesę. Tas protestas arba jau buvo sumeistruotas „Lietuvos“ szpoje, arba turėjo drukuoti nedėlios rytą, nes ant ano mitingo beladojosi iki isznakzių.

Aleksandras Tubilevskis apskundė į augzstąjį sudą, locninką Champlain budinko už suzeidimą. Jis tvirtina kad priesz tris mėnesius buvo jam paliekta czystyti elevatoriaus tame pacziame budinke. Tokiu budu jis turėjo užsilipiti ant elevatoriaus stogelio, vienok kondukturius to elevatoriaus kad ir žinojo apie tai, pasikėlė elevatorių iki pat virszui ir skundiką suspaudė tarpe elevatoriaus stogelio ir budinko. Tubelovskis reikalauja \$15,000 kuriam sulaužė du szonkaulius ir teip labai suzeidė.

Erszkeczinuotu keliu.

VAIZDELIS isz sodiečių gyvenimo.

Tasa.

Asz turiu kitoniszką su-pratimą apie jį ir szito nepermainysiu. Ant to ir pasibaigė kalba apie kleboną, vieni isz baimės, kiti vel nedrisdami atvirai jo peikti, jie suprato, kad ir terp jų randasi tokių, kurie parema savo kleboną. Kas galėjo jį peikti už skatinimą parakvijonus, kad szventomis dienomis eitu į bažnyčią, kad tėvai augintu savo kudikius dievobaimingai, kad

peikė girtuoklavimus? visi szirdyje priepažino, jog tai yra szventa užduotis kiekvieno duszių žmonių piemens.

Buvo per nekuri laiką ramybė ir vienybė parakvijoje, kolei klebonas pamkslus sakė abelnai, bet pradėjus jam prižiūrėti ir jausti, ar parakvijonai atlieka kaip reikiant savo prėdermes ir ar užlaiko prėderencei bažnyčios szventos prisakymus, viskas persikeitė.

Neapleido geras piemuo nė vienos aplinkybės žmonės nepamokines ar tai laukuose, ar tai ant ulyczios; kur tiktai sutikdavo savo parakvijonis nė vieno neapleigdavo neužsnekines. Barė girtuolius, draudė juos, ir įkalbinėjo metavotiesi. Nevieną gerais žodzeis, udijimais ir iszrodimais kokius vaisius ir kokias patsekmes atnesza ansai nedoras įprotis, atvedė ant kelio dorybės ir metavonės už ką jam žmonos dėkavojo, net vergdamos isz džiaugsmo. Bet atsi-rado ir tokių, kuriems toksai kunigo pasielgimas nepatiko. Žinoma, vaitui pirmamjam tas nepatiko; antrasis buvo nasz-laiczio „gegužės“ globejas. Toliaus bus.

Dokumentas apie lotyniszkas literas lietuviszkoje literaturoje.

(Isz Varpo).

Tasa.

Isz augzscziau privestų praneszimų manyti, juog valdžia, užgindama Lietuviams lotyniszkai-lenkiszkas literas ir įvesdama vietoj jų rusiszkas, turėjo ant minties atitolinti Lietuvius nuo Lenkų ir drauge priartinti juos prie Rusų, sugiminiavus su sziais paskutiniaisiais vienomis ir tomis pacziomis literomis. Toksai jų užmanymas pasirodė netikusiu. Praslinkus 35 metams stipraus jų veikimo, dabar mes matome tiesiog atbulą pasekmę ir prieg tam Maskolijai visai negeidžiamą: kunigai lenkai arba sulenkuoti gali pasigirti placziausia įtekme ant Lietuvių, pripildyti lenkiszkų nuomuonių dvasiszkieje kursto žmones priesz maskoliszkas knygas su rusiszkomis literomis ir kemsza jiems lenkiszkus iszleidimus, lietuviszka skaitytojų visuomenė, neturėdama laikraszečių lotyniszkomis literomis atspautų, griebiasi ar tai už pargabentų per rubezių lietuviszkų iszleidimų, ar tai už lenkiszkų rasztų, papuldami tokiu budu po įtekme užrubezių kurstymų priesz valdžią, arba visai negeistinos Maskolijai lenkystės; užrubeziniai laikraszcziai ir knygos keliu kontrabandos platinasi dideliame skaitljuje ir tai laikraszcziai ir knygos prieszingo valdžiai turinio; nuo knygu, rusiszkomis literomis atspautų, ginasi, kaip tikt įmanydami, o labjausiai su pagelba ugnelės, ir todėl jokiu budu laike 35 metų nenusidavė praplatinti tap žmonių nė vienos knygelės; skaitlius mokintinių mokyklose eina mažyn; ant sueigų vals-cziuose dara atvirus oficija-liszkus nusprendimus, kad neduos pinigų ant mokyklų dartinės tvarkos, kiekvienas maskolius skaitomas yra užszpiegą, jieszkanti užgintų lietuviszkų knygu; galima užtėmyti nupuoliną doriszkų jausmų tarp Lietuvių, nes skundai nuolat puola ant kaltų ir ne-

kaltų; žandarų įtaisa ir prokuratoriaus prieziūra tiesiog už-versta byloms dėl platinimo lietuviszkų knygu lotyniszkomis literomis, susipratimas žmonių eina vis didyn; atsidavusi valdžiai tauta, sistematisz-kai atsiszalina nuo bendros savo tevyinės — Maskolijos; pagaliau atsiranda slapczia draugystė „Plejada“, kuri laiko sav už siekį platinimą tarp Lietuvių ir Zemaiczių lietuviszkų užgintų knygu. Sztai koks paveikslas dabartinio padėjimo.

Dar mes pilningiaus prisizūrėsime veikimui minėtos augzscziau slapczios draugystės, apie kurią duoda žinią Prokuratorius Varzavos Sudo-palatos, Gofmeisteris Turan; toje draugystėje jis uzmato „revoliucijinius“ siekius, o lietuviszką tautą jis skaito už persiėmusią svajojimu apie politiszkai nepriegulmingą Lietuvą. Kame jis randa ludyjimus teip sunkiam apkaltinimui?

Savo užraszuose, paduotuose Varzavos Kuratoriui jis ludyja, juog, neveizint ant visų įrankių, isz kurių buvo pasinaudota prie pirmutinio tardymo, „nėnusidavė surasti organizaciją ir iszpažinti nors artymiausius siekius“ tos slapczios draugystės. Kyla klausymas, ant kokių pasispirdamas pamatu, neprivestų užraszuose, Gofmeisteris Turan, iszrado „revoliucijinius“ siekius“ minėtos draugystės, kuomet isz jų užraszų net negalima suprasti, ar tikrai Lietuviai lieka kaltininkais visų iszleisztų prieszvaldinių atsiszaukiamų, ar gal tie atsiszaukiamai iszeina isz pusės, kuri laiko sau už siekį atitolinti Lietuvius nuo Maskolijos. Toksai neaiszkumas teip svarbiame dalyke didei apgailėtinas. Todėl pasiremdams ant augzscziau iszguldytų praneszimų, o teip-gi ant savo artymiausios pažinties su lietuviszka tauta, apkaltinimą jos už kokius ten revolucijinius siekius ir norus autonomijos negali nepavardinti bergždžiais. Atbulai, Lenkų maisztuose Lietuviai nėme dalyvumo ir jie nuoszirdžiai yra atsidavę Sostui ir tėvynei. Jeigu tik nebutų buvę to klausymo apie literas, tai lietuviszka tauta ramiausia isz visų Maskolijos tautų.

Svajojimai Lietuvių atkreipti yra ne ant pramanytos praszų „autonomijos“, bet ant dalyko įtyn reikalingo pakėlimui dvasiszko ir doriszko laipsnio savo tautos, o tai ant iszgvavimo leidimo spaudinti savo knygas ir laikraszczius, kaip leista kitoms Maskolijos tautoms, tomis literomis, pri kurių jau laike keletu szimamėzių pripratę liko; su tomis literomis jie, teip sakant, ko nu ir krauju susigiminiavo, jė buvo ir lieka ženklų jų atsakro tikėjimo ir iszpažinimo.

Tokių musų pažiurą pilniau patvirtina visi praneszimai isz kurių aiszskiai matoma, kad ir prasiplatinusiuose atsiszaukimoose nieko kito nereikalaujama, kaip tik sugrąžinti literaturai lotyniszkai lietuviszkų literų. Tokį pasielgimą, žinoma, prisieina skaityteteisingu, bet jis visgi negaduoti tiesos ramia ir nuolankia lietuviszką ukinininkų tautą skaityti už prisilaikanczią knykų ten fantastiszkų svajojimų apie autonomiją. Toliaus bus.

A. Olszewski, Telephone: Yards 709. S. Lelasz.

"Lietuva" Publish. Co.

EXECUTES ALL KIND OF Book and Job printing, Commercial and Society Work a Specialty. Sub-Station No. 60.



Chicago, Sausio 20, 1898. Grodokių Tautiška!

Friendiau mūsų Jūsų \$400 ir Lietuva Jūsų Scisime in Assumption Ill. Kaip pasyok apgarsinti laik... Kad tarp mūsų Lietuvių...

Geriausė rodą: mūsų Tautiška in suoda ir pralyk... VARDAN TEISYBES. Pirmas faktas, kad A. Olszewski nėra kataliku.

"Lietuva" melagysčių karalienė.

Pabaiga. Toliaus "Lietuva" teip prantų; ant galo kunigo kalbetojei padavė po balsais; ka norite turėti už prabasčių...

Tos pacios melagystės yra ir 19 num. "Lietuvos" po anezgalviu: "Atsakymas Katalikui." Pasirasė po straipsnio A. Olszewskis...

Trumpos pažvalgos ant Lietuvių gyvenimo Amerikoje - Chicagoje Lietuvi.

Apsigyvenus man užmarjje terp savo brolių-Liesuvių teko nemažai prisistebėti jų gyvenimui, budai ir pasielgimams...

Pažvelgus kokį 15 metų atgal į Lietuvius eze Amerikoje maž-ką mes jų randame...

Toks-tai vaitojimas ne buvo bergždas ir bevaisis: atsiliepė ir tėvynėje -Lietuvoje. Keletas kunigų apleidė Lietuvą...

Neqliudžius kitų vietų, kur lietuvių gėta apszceji yra apsigyvenę, žvilgtelkime į Chicago miestą, Šuvenijų Valstijų antrajį Metropo-

Bažnyčę pastatyti, tai ne kepurę pakylėti! Teip tat sutartis ir vienybe gyvojo tarpe kunigų ir pirmųjų parakvijonų...

Bet laikui slenkant, kaip sako ir velnias nesnaudžia, skubinosi ir jis prağaro sekla sėti, Lietuvių vis daugyn ir daugyn pradėjo vaziuoti į Ameriką...

Toku būdu bedievei isgzūzeti per savo atkaklybę pagimdė vaidus mūsų Lietuviszkose parakvijose. Paskutiniose laikuose prisiveisė bedievei pasirodė gana stropus...

Draugyste paskolinimo ir budavojimo d-te D. L. K. Vytauto. Draugyste paskolinimo ir budavojimo vardu Kunigaiszkio Lietuvos Vytauto...

ly, kame mūsų brolių szendieną daugybė randasi, eze jie turi savo bažnyčią, mokslo, etc. du kunigu aprupina jų dvasiszkus reikalus...

- "Kataliko" agentai, kurie turi tiesą rinkti apgarsinimus, penumeratą nuo skaitytojų, priimti orderius ant visokių drukoriszkų darbų ir teip toliaus yra szie: J. Dykavicia, 4737 S. Paulina st. J. Andriuszius, 808 81 Place. J. Ostrauskis, 3058 Throop st. M. Baniewicz, 4502 S. Paulina st. V. Gedbut, Spring Valley, Ill. A. Vember, 220 Washington st. Waukegan, Illinois. A. Jakutis, Westville, Ill.

- Presidentas S. Marcinkivics 4514 Paulina st. bons 5000 V. Prezidentas V. Szimkievics bons \$500 Sekretorius J. Stanivics 4548 Hermitage av. bons 2000 Sekret. Finans. S. Nutautis 4424 Wood street bons 500 Kasierius J. Kuszeika 4533 S. Paulina st. bons 5000 Notarius A. Vachauskis 1507 W. 22 st. bons 10,000 Dyrektoriai A. Makars 4510 Hermitage av. bons 3000 L. Vaitkevics 4600 Fifth av. bons 3000 J. Tomaszevskis 4512 Wood st. bons 3000 V. Muszczinskis 1920 48-th st. bons 500 A. Stanevics 4548 Hermitage av. bons 500 F. Martinkus 4612 Fifth av. bons 500

taisa ir prokurora tiesiog uzdel platinimo gu lotyniszkos susipratimas didyn; atsidanta, sistematiszno bendros saskolijos; pa slapczia drau... Toliaus bus.

Dr. Marija Dowiat.

Lietuvizskas daktaras, kas diena iki 12 isz ryto galima rasti OFFICE.
838 West 18-th st.
CHICAGO, ILL.

M. PRITIKIN,



Iszdirbejas Rusiszko ir Turkiszo Tabako. Parduodu cigarus, cigaretus (popirusus) uostomaj Taboka.
187 W. 12th st.
Chicago, Ill.

Zygmantas Wysocki's,



Parduoda naujas ir vartotas maszinas del siuvimu visupigiausei. Teipgi parduoda adatas, aliva, dirzus ir pataiso sugedusias maszinas.
SZITA apgarsinima iszkirpe atneskite i mano sztora pirkdami, o gausite viska pigiaus.
3248 S. Morgan st. CHICAGO, ILL.

Jonas Szaputis,

Atidare nauja saluna, kureme uzlaiko kogeriausius trunkus ir kvopeznius cigarus ir kozna gal pagelbet savo roda visuose reikaluose. Delto uzpraszaui visus tautiecius atsilankyti o koznas bus uzganedintas.
3216 S. Morgan st. CHICAGO, ILL.

Lietuvizskas Daktaras.

Dr. M. F. Bozincz,

Ofisas 162 W. Chicago ave.
Rezidencija 186 Southport avenue
Prilima lignonis { nuo 9 iki 10 isz ryto
 { nuo 3 iki 4 po piet
 { priesz 9 isz ryto
Prilima lignonis { nuo 10 1/2 iki 2 1/2
savo gyvenime { nuo 5 iki 7 ir po 9 vak.
Ofisas Reliance Building cor. State & Washington street.
Ruimas 1406, prima nuo 2 iki 3.
Ofiso Telefonas Main-661.
Gyvenimo Telefonas North-393.
Ant Bridgeporto atsilankys 11 iki 2 kas nedelidienj.

Didziause HALE ant Brigdeporto ALBERT ROSE,

del zabovu, mitingu uz pige preke galima parandavoti, uz 5 centus galima atvaziuoti isz visy daliu miesto. Trunkus teipgi galima gauti uz ta pacia preke, kaip ir pas wholesale.
3417-3421 S. Halsted st. CHICAGO, ILL.

Silvestras Wleklinski

Geriause uzeiga del visy lietuviu, ba ten visados randasi ko geriausi gerimai, geras szaltas alus ir kvepenti cigarai, kas sykj ta saluna atlankis tas niekados jo neaplenks.
3230 S. Morgan st. CHICAGO, ILL.

H. STRUZYNA,

per paskutinius dvi nedelias turi iszparduoti savo sztora. Kaip anti: marszkinius kotus ir kitokius apredalu tavorus uz prekia ka man pacizam kasztuoja, del priezasties isziskraustimo.
Kas szita apgarsinima iszkirpes atnesz perkant gaus pigiaus, 10 c. nuo dolerio.
3248 S. Morgan st. CHICAGO, ILL.

Buczernė

JONO KLEHAMMER

Parduodu visokes mēsas: rukytas, sudytas ir szviezts. Kumpius, szinkas ant Velyku.
3214 S. Morgan st. CHICAGO, ILL.

ATORNEY BECKERMAN

advokatas ir notarius

Del bedu atprovoja visokias provas uz dyka.
397 West 14-th treet,
CHICAGO, ILL.

SALIUNAS ir RESTAURANTAS S. J. ROKOSZO,

109 W. RANDOLPH ulyczia arti DESPLAINES.
Uzlaiko gera szalta alu, geriausia arietka, kvopeznius cigarus, ir gerą uz-kandj.

Geriausia ir pigiause GROSERNE ANT BRICZPORTO PAS LIETUVI.

Vaitieku Tubilavicziau po No. 952 83rd st. vieta Rutkaucko kuria asz nupirkau ant locnasties, uzpraszaui szirdingai Lietuvius atsilankyti pas mane ir paszelpti savo tautieti.
Su guodone V. Tubilaviczia.

Benziger Brothers.

New York - Cincinnati - Chicago, Ill.



Didziausi namai visokiu zenklu (regaliu) Suvienyose Valstijose.

Iszdirbejei Karunu, Veliavu, Szarpu, Kukardu, Juostu ir visokiu daiktu prigulin- cziu draugystems.

Teip-gi maldaknyges, Razan- czius, abrozus ir tt.

Paraszky o gausi Ilustruota kataloga.

Benziger Brothers
211 & 213 Madison street
CHICAGO, ILLINOIS.

No. 752.

Kataliko Spaustuve.

KATALIKO SPAUSTUVEJE SPAUDINASI VISOKIAS KNYGAS, KONSTITUCIJAS, PLAKATUS, VIZITKARTES IR VISOKI KITI DRUKAI, LIETUVISZKOJE, LENKISZKOJE IR ANGLISZKOJE KALBOJE IR TT.

Spaustuvė yra įtaisyta su naujauseis įrėdimais.

Darba atliekame pigei, greitai ir grazei.

SIUNCZEME TEIPGI PINIGUS IN V- SAS DALIS PASAULES, IPATINGAI RUBLIUS IN MASKOLIJA, VISKA AT- LIEKAME TEISINGIAUSEI IR PIGIAUSEI.

KATALIKO Spaustuvės adresas szitoks:

3258 S. Morgan st. Chicago, Ill.

A. OKON, GRABORIUS



uzlaiko arklius, vezimus, kvetkas, uzdangalus (calunas), pirsztines, baksus.
837 32 Place Chicago, Ill.



FORNICZEI

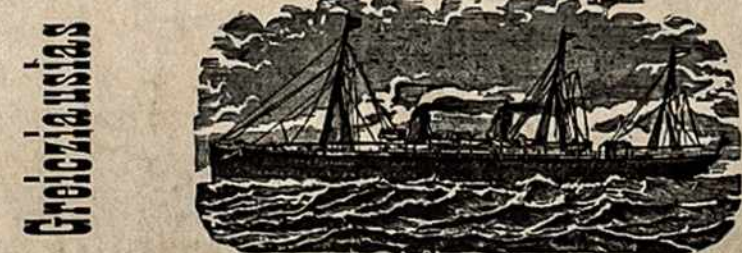
KARPETOS, ABROZAI, PECZEI, VAIKU, VEZIMELEI, GRAZIAUSIOS ANT LANGU ZOSLANKOS IR GELEZINES LOVOS. PIGIAUSE VIETA MIESTE.

Henry Stuckart,

2517-2519 ARCHER AVE. netoli HALSTED ST. CHICAGO, ILLINOIS.

Pigiause vieta Chicagoje, ILL.

Parduodam SZIPKORTES ISZ EUROPOS IR I EUROPA pinigų siuntimas pigus — teisingas ir greitas: pinigai isz- siunsti isz musu KANTORO I MASKOLIJA suvaikszeioja per 16 (szesziolika) dienu.



SCHIFF & CO.

503 S. JEFFERSON ST. CHICAGO, ILL.

John F. Smulski,

Joseph B. David.

Prisiekti advokatai, veda provas visuose suduose civilnuose ir krimi- nalnuose.

Provos yra atliekamos teisingiausei ir geriausei.

Lietuviai privalo nepamirsiti.

Metropolitan Block
163 E. Randolph st. Chicago, ILL.
RUIMAS 23.

D. H. KETELSEN,

Murininkas ir kontraktorius atlieka teisingai ir gerai viska.

75 Palmer avenue,
CHICAGO, ILL.

John Bandziulewski,

parduoda

Abrozus, abrozų rėmus paauskuotus, re- mus senus padaro kaip naujus. Lampas, torelkas, stalų uzdangezius, kuknios stot- kus ir tt. Ir paskolina ant veseliu stotkus; figuras razancziu ir szkaplieriu, atlieka visus darbus ir orderius, teipgi ir bazny- tinius darbus atlieka. Iszpildo viska greitai, pigei ir grazei.
340 W. Chicago ave. CHICAGO, ILL.

MATH. GETKA,

parduoda

Forniczius, matrasus, peczius, gelezi- nius iszdarbius ir tt.
188 Cornell str., netoli nuo Milwaukee ave. CHICAGO, ILL.

Fotografo uzvedimas

Intaisytas dailei artistiskai, geriausei atliekamas darbas yra garantuojamas pienos pigios.

NIKLAS & CO.

589 Milwaukee avenue arti Cornelia street CHICAGO, ILL.

Stanislovas

Wojańskis,

Turi uzsidėjes balberio uzvedima, ker- pa plaukus, skuta barzdas, pritaiso plau- kus; teipgi laiko del moteriszkiju atskiru kambarj, viska padaro dailei, greitai ir pigei.

Ant kampo Milwaukee ave. ir

Tell Place CHICAGO, ILL.

ROMAN STOBECKI,

uzlaiko

Visokius fornicius, gelezinius iszdar- bius ir peczius.

489 Milwaukee ave. tarp Elston ir Chicago ave. CHICAGO, ILL.

J. J. Hille,

PHOTOGRAPHER.

8452 S. Halsted st. CHICAGO, ILL.
Kabineto Photographijos po \$1-50, 2-50, 300 uz tuzina, įpatingos salygos uz svodbines ir familijos grupas.

W. L. KLEWER,

architektas

Stato mažus ir didelius namus.
1506 Schiller Bldg. CHICAGO, ILL.

Lietuvizska Aptieka

J. LESZCZYNSKIO,

8315 S. MORGAN ST., CHICAGO.

Parduodu del zinlos visiems Lietuviams, jog uzlaikau agenturu sziforcziu nuo geriausiu kompaniju, teip-gi siuncziu pinigų i visas dalis svieto.

Mano Aptiekoje randasi visi gydylkai (liekarstos) amerikoniszkii ir Europieszkii, tikros patentavos medicinos, visoki guminei aparatai ir tt. Visokios ligos yra pasekmingai iszgydomos, Ant aptiekos gyvena Dr. V. Statkevyczius, antlanko li- goniuis ant kiekvieno paszaukimo, kaip diena teip ir nakti. Teipgi atsilan- ko mano aptiekoje Dr. M. Dowiat, garsi Chicagos daktarka. Par telefoną gali kiekviename laike-pareikalauti dak- tara kokj tikt nori i namus lignonis.

Atsisaukusiems per laiszkus ir apra- szantiems savo ligas, duodu rodas ir pri- sluncziu gydylklas. Razant ir norint gauti atsakymo reikia įdėti marke uz du centu, kitaip negaus atsakymo.
TELEFONAS, YARDS 709.

Temikit Lietuvei!

Asz turiu dvi Aptiekas,

Kurios randasi tokiose vietose kur daugiausei gyvena Lietuviu; Viena aptieka ant Town of Lake ant kampo 47 ir Wood st., o antra ant Bridgeport'o ant kampo S. Morgan ir 31-st Place (seniaus Laurel ir James). Uzlaikom visokias zolias ir kitokias gydylklas SENO KRAJAUS IR AMERIKONISZKAS; teipogi pas mane galima gauti visokiu juostu reikalingu lignonis ir visokiu guminiu preparatu.

Receptus iszpildome kno-geriausei ir kno-pigiausei, isz mano aptie- kos per telefoną galite paszaukti koki tikt norite daktara.

Prie mano aptiekos ant Bridgeport'o 3121 S. Mor- gan (seniaus Laurel) visados gyvena Lietuvizskas daktaras, DR. M. J. STUPNICKAS, o ir ant Town of La- ke kasdieną atvaziuoja i mano aptieka.

BIEDNI GAUNA RODA DAKTARO UZ DYKA.

su guodone

Aptiekorius J. F. MIKOLASZEK.

Juozapas Korzeniewskis,

GRABORIUS IR

EMBALMIERIUS



Atidarytas per diena ir nakti.
Kericzei ant pasamdymo uz pigiause cene.
320 N. Carpenter street
Telefonas West 309. CHICAGO, ILL.

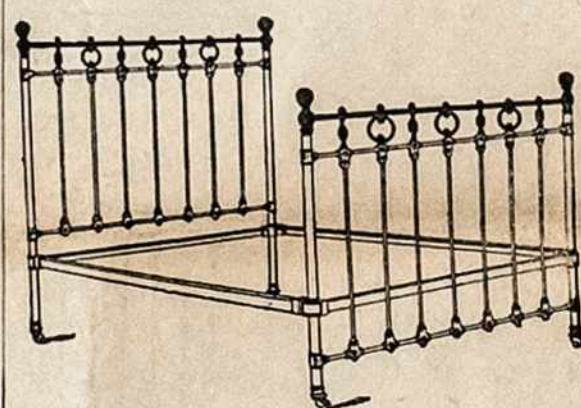
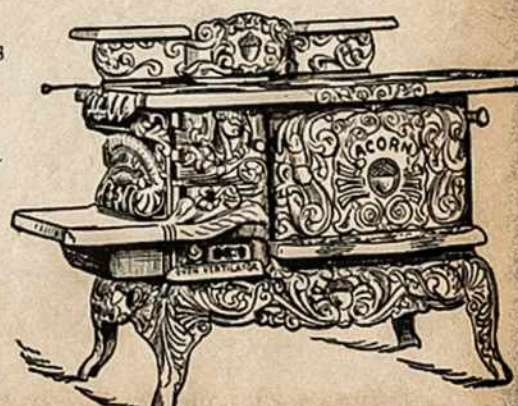
THE EAGLE FURNITURE HOUSE.

WL. NOWACZEWSKI

838-840 MILWAUKEE AVE.



Parduoda- me meblius peczius ir karpetas kuopigiausei.



Ateikite ir persitikrinkite jog mes parduodame pigiaus uz visus kitus mieste.

Parduodame uz cash money ir ant nedeliniu arba mēnesiniu iszmokeszeziu.

John Mikalowski,

Parduodu kvopeznius cigarus kopigiausei, visam mieste.



270 Armitage street,

CHICAGO, ILL.

C. W. DYNIEWICZ & CO.,

805 MILWAUKEE AVENUE,
Pomiedzy West Division i Cleaver ulcaml.
CHICAGO, ILLS.

KANTOR PIENIEZNY, REALNY I ASEKURACYJNY.

Wyselka pienedzy do Europy, Sprzedaz Realnosci, Karty Podrozne, Okretowe i Kolejowe do i z Europy, Wyrabianie Pa- pierow Legalnych, Szicagancie Sched, Ase- kuracya Domow, Grunta Kolejowe na Bud- wanie lub zakupno Realnosci, Zmiana pienedzy Zagranicznych, Notaryusze Publiczni.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuve tapo

Apdovanota



DWIEMS MEDALIAIS



KARUNŲ, SZARPU, KUKARDŲ, ROZETŲ, BERLŲ, MARSZAL- KINIŲ LAZDŲ ir tt.

Turiu uz garbę apreiksiti guo- dotiniems Kunjgams ir guodotin. Draugystems, kad asz dirbu wi- sus augszciaus paminetus daig- tus Pigiausei, Teisingiausei ir Geriausei, nes per 30 metu uzsilimdama iszdirbimalis igijau geriause praktika ir del to gallu viska padirbt pigiau ir geriau ne- gu kiti fabrikai.

Su guodone
W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.